

## Сокращения названий русскоязычных журналов

**A**

Полное название	Сокращенное название	Транслитерация и перевод названия
Академический вестник	Акад. вестн.	Akademicheskiy vestnik = Academic Bulletin
Актуальная биотехнология	Актуал. биотехнол.	Aktual'naya biotekhnologiya = Actual Biotechnology
Актуальные научные исследования в современном мире	Актуал. науч. исслед. в соврем. мире	Aktual'nyye nauchnyye issledovaniya v sovremennom mire = Actual Scientific Research in the Modern World
Актуальные проблемы социально-гуманитарного и научно-технического знания	Актуал. probl. соц.-гуманит. и науч.-техн. знания	Aktual'nye problemy sotsial'no-gumanitarnogo i nauchno-tehnicheskogo znanija = Topical Problems of Social, Humanitarian and Scientific and Technical Knowledge
Акушерство, гинекология и репродукция	Акушерство, гинекол. и репрод.	Akusherstvo, ginekologiya i reproduktsiya = Obstetrics, Gynecology and Reproduction
Акушерство и гинекология	Акушерство и гинекол.	Akusherstvo i ginekologiya = Obstetrics and Gynecology
Акушерство и гинекология: новости, мнения, обучение	Акушерство и гинекол.: новости, мнения, обуч.	Akusherstvo i ginekologiya: novosti, mneniya, obuchenije = Obstetrics and gynecology: news, opinions, training
Аллергология и иммунология	Аллергол. и иммунол.	Allergologiya i immunologiya = Allergology and Immunology
Аллергология и иммунология в педиатрии	Аллергол. и иммунол. в педиатрии	Allergologiya i immunologiya v pediatrii = Allergology and Immunology in Paediatrics
Альманах клинической медицины	Альм. клин. мед.	Al'manakh klinicheskoy meditsiny = Almanac of Clinical Medicine
Амурский медицинский журнал	Амур. мед. ж.	Amurskiy meditsinskiy zhurnal = Amur Medical Journal
Анализ риска здоровью	Анал. риска здоровью	Analiz riska zdorov'yu = Health Risk Analysis
Аналитика и контроль	Аналитика и контроль	Analitika i kontrol' = Analytics and Control
Ангиология и сосудистая хирургия	Ангиол. и сосуд. хирургия	Angiologiya i sosudistaya khirurgiya = Angiology and Vascular Surgery
Андрология и генитальная хирургия	Андрол. и генит. хирургия	Andrologiya i genital'naya khirurgiya = Andrology and Genital Surgery
Аnestезиология и реаниматология	Аnestезиол. и реаниматол.	Anestzeziologiya i reanimatologiya = Russian Journal of Anaesthesiology and Reanimation
Анализ риска здоровью	Анал. риска здоровью	Analiz riska zdorov'yu = Health Risk Analysis
Анналы аритмологии	Анналы аритмол.	Annaly aritmologii= Annals of Arrhythmology
Анналы клинической и экспериментальной неврологии	Анналы клин. и эксперим. неврол.	Annaly klinicheskoy i eksperimental'noy nevrologii = Annals of Clinical and Experimental Neurology
Анналы хирургии	Анналы хирургии	Annaly khirurgii = Russian Journal of Surgery
Анналы хирургической гепатологии	Анналы хирург. гепатол.	Annaly khirurgicheskoy hepatologii = Annals of Surgical Hepatology
Артериальная гипертензия	Артериал. гипертензия	Arterial'naya gipertensiya = Arterial Hypertension

Археология, этнография и антропология Евразии	Археол., этногр. и антропол. Евразии	Arkheologiya, etnografiya i antropologiya Yevrazii = Archaeology, Ethnology and Anthropology of Eurasia
Архив анатомии, гистологии и эмбриологии	Арх. анатомии, гистологии и эмбриологии	Arkhiv anatomii, histologii i embriologii = Archive of Anatomy, Histology and Embryology
Архив патологии	Арх. патол.	Arkhiv patologii = Archive of Pathology
Архивъ внутренней медицины	Арх. внутр. мед.	Arkhiv vnutrnney meditsiny = Archive of Internal Medicine
Аспирантский вестник Поволжья	Асп. вестн. Поволжья	Aspirantskiy vestnik Povolzh'ya = Postgraduate Bulletin of the Volga Region
Астма и аллергия	Астма и аллергия	Astma i allergiya = Asthma and Allergy
Астраханский вестник экологического образования	Астрах. вестн. экол. образ.	Astrakhanskiy vestnik ekologicheskogo obrazovaniya = Astrakhan Bulletin of Ecological Education
Астраханский медицинский журнал	Астрах. мед. ж.	Astrakhanskiy meditsinskiy zhurnal = Astrakhan Medical Journal
Атеросклероз и дислипидемии	Атеросклероз и дислипидемии	Ateroskleroz i dislipidemii = The Journal of Atherosclerosis and Dyslipidemias
Атмосфера. Новости кардиологии	Атмосф. Новости кардиол.	Atmosfera. Novosti kardiologii = Atmosphere. Cardiology News

**Б**

Башкирский химический журнал	Башк. хим. ж.	Bashkir chemical journal = Bashkir chemical journal
Биология и интегративная медицина	Биол. и интегратив. мед.	Biologiya i integrativnaya meditsina = Biology and Integrative Medicine
Биологические мембранны	Биол. мембранны	Biologicheskie membrany = Biological Membranes
Биомедицина	Биомедицина	Biomeditsina = Biomedicine
Биомедицинская химия	Биомед. химия	Biomeditsinskaya khimiya = Biomedical Chemistry
Биохимия*	Биохимия	Biokhimiya = Biochemistry (Biochemistry (Mosc.))
Бюллетень Восточно-Сибирского научного центра Сибирского отделения Российской академии медицинских наук	Бюл. Вост.-Сиб. науч. центра СО РАМН	Byulleten' Vostochno-Sibirskogo nauchnogo tsentra Sibirskogo otsteleniya Rossiyskoy akademii meditsinskikh nauk = Bulletin of East Siberian Scientific Center of Siberian Branch of Russian Academy of Medical Sciences
Бюллетень медицинских интернет-конференций	Бюл. мед. интернет-конф.	Byulleten' meditsinskikh internet-konferentsiy = Bulletin of Medical Internet Conferences
Бюллетень медицинской науки	Бюл. мед. науки	Byulleten' meditsinskoy nauki = Bulletin of Medical Science
Бюллетень Национального научно-исследовательского института общественного здоровья им. Н.А. Семашко	Бюл. Нац. НИИ обществ. здоровья	Byulleten' Natsional'nogo nauchno-issledovatel'skogo instituta obshchestvennogo zdorov'ya imeni Nikolaya Aleksandrovicha Semashko = Bulletin of Semashko National Research Institute of Public Health

Бюллетень НЦССХ им. А.Н. Бакулева РАМН "Сердечно-сосудистые заболевания"	Бюл. НЦССХ "Серд.-сосуд. заболев."	Byulleten' Nauchnogo tsentra serdechno-sosudistoy khirurgii imeni Aleksandra Nikolaevicha Bakuleva RAMN "Serdechno-sosudistyye zabolevaniya" = The Bulletin of Bakoulev Center Cardiovascular Diseases
Бюллетень Северного государственного медицинского университета	Бюл. СГМУ	Byulleten' Severnogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta = Bulletin of the Northern State Medical University
Бюллетень Сибирского отделения Академии медицинских наук СССР	Бюл. СО АМН СССР	Byulleten' Sibirskego otdeleniya Akademii meditsinskikh nauk Soyuza Sovetskikh Sotsialisticheskikh Respublik = Bulletin of Siberian Branch of Academy of Medical Sciences of the Union of Soviet Socialist Republics
Бюллетень Сибирского отделения Российской академии медицинских наук	Бюл. СО РАМН	Byulleten' Sibirskego otdeleniya Rossiyskoj akademii meditsinskikh nauk = Bulletin of Siberian Branch of Russian Academy of Medical Sciences
Бюллетень сибирской медицины	Бюл. сиб. мед.	Byulleten' sibirskoy meditsiny = Bulletin of Siberian Medicine
Бюллетень Федерального Центра сердца, крови и эндокринологии им. В.А. Алмазова	Бюл. ФЦСКЭ	Byulleten' Federal'nogo Tsentra serdtsa, krovi i endokrinologii imeni Vladimira Andreyevicha Almazova = Bulletin of Almazov Federal Heart, Blood and Endocrinology Center
Бюллетень физиологии и патологии дыхания	Бюл. физиол. и патол. дыхания	Byulleten' fiziologii i patologii dykhaniya = Bulletin of Physiology and Pathology of Respiration
Бюллетень экспериментальной биологии и медицины*	Бюл. эксперим. биол. и мед.	Byulleten' eksperimental'noy biologii i meditsiny = Bulletin of Experimental Biology and Medicine (Bull. Exp. Biol. Med.)

## B

В мире научных открытий	В мире науч. открытий	V mire nauchnykh otkrytiy = In the World of Scientific Discovery
Вавиловский журнал генетики и селекции	Вавил. ж. генет. и селекции	Vavilovskiy zhurnal genetiki i selektsii = Vavilov Journal of Genetics and Breeding
Валеология	Валеология	Valeologiya = Journal of Health and Life Sciences
Вестник Адыгейского государственного университета, серия «Естественно-математические и технические науки»	Вестн. Адыг. гос. ун-та. Сер. Естеств.-мат. и техн. науки	Vestnik Adygeyskogo gosudarstvennogo universiteta, seriya «Yestestvenno-matematicheskiye i tekhnicheskiye nauki» = Bulletin of the Adygea State University, the series «Natural-Mathematical and Technical Sciences»
Вестник Авиценны	Вестн. Авиценны	Vestnik Avitsenny = Bulletin of Avicenna
Вестник Академии медицинских наук СССР	Вестн. АМН СССР	Vestnik Akademii meditsinskikh nauk Soyuza Sovetskikh Sotsialisticheskikh Respublik = Annals of Academy of Medical Sciences of the Union of Soviet Socialist Republics
Вестник анестезиологии и реаниматологии	Вестн. анестезиол. и реаниматол.	Vestnik anesteziologii i reanimatologii = Messenger of Anesthesiology and Resuscitation

Вестник аритмологии	Вестн. аритмол.	Vestnik aritmologii = Journal of Arrhythmology
Вестник Брянского государственного университета	Вестн. БГУ	Vestnik Bryanskogo gosudarstvennogo universiteta = The Bryansk State University Herald
Вестник Бурятского государственного университета	Вестн. Бурят. гос. ун-та	Vestnik Buryatskogo gosudarstvennogo universiteta = The Buryat State University Bulletin
Вестник Вавиловского общества генетиков и селекционеров	Вестн. ВОГиС	Vestnik Vavilovskogo obshchestva genetikov i seleksionerov = Bulletin of the Vavilov Society of Geneticists and Breeders
Вестник Витебского государственного медицинского университета	Вестн. ВГМУ	Vestnik Vitebskogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta = Vestnik of Vitebsk State Medical University
Вестник Волгоградского государственного медицинского университета	Вестн. ВолгГМУ	Vestnik Volgogradskogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta = Journal of the Volgograd State Medical University
Вестник Волгоградского государственного университета. Серия 11. Естественные науки	Вестн. Волгогр. гос. ун-та. сер. 11. Естеств. науки	Vestnik Volgogradskogo gosudarstvennogo universiteta. Seriya 11. Estestvennye nauki = Science Journal of Volgograd State University. Natural Sciences
Вестник всероссийского общества специалистов по медико-социальной экспертизе, реабилитации и реабилитационной индустрии	Вестн. ВРОСЭРРИ	Vestnik vserossiyskogo obshchestva spetsialistov po mediko-sotsial'noy ekspertize, reabilitatsii i reabilitatsionnoy industriii = Bulletin of the All-Russian Society of Specialists in Medical and Social Expertise, Rehabilitation and Rehabilitation Industry
Вестник гематологии	Вестн. гематол.	Vestnik gematologii = Bulletin of hematology
Вестник дерматологии и венерологии	Вестн. дерматол. и венерол.	Vestnik dermatologii i venerologii = Dermatology and Venereology Bulletin
Вестник Ивановской медицинской академии	Вестн. Иван. мед. акад.	Vestnik Ivanovskoy meditsinskoy akademii = Bulletin of the Ivanovo Medical Academy
Вестник Института социологии	Вестн. Ин-та социол.	Vestnik Instituta sotsiologii = Bulletin of the Institute of Sociology
Вестник интенсивной терапии	Вестн. интенсив. терапии	Vestnik intensivnoy terapii = Bulletin of Intensive Care
Вестник Казанского государственного технического университета им. А.Н. Туполева	Вестн. КГТУ им. А.Н. Туполева	Vestnik Kazanskogo gosudarstvennogo tekhnicheskogo universiteta imeni Andreya Nikolayevicha Tupoleva = Bulletin of the Kazan State Technical University named after Andrei Nikolaevich Tupolev
Вестник Казахского Национального медицинского университета	Вестн. КазНМУ	Vestnik Kazakhskogo Natsional'nogo meditsinskogo universiteta = Bulletin of the Kazakh National Medical University
Вестник Кыргызско-Российского Славянского университета	Вестн. КРСУ	Vestnik Kyrgyzsko-Rossiyskogo Slavyanskogo universiteta = Bulletin of the Kyrgyz-Russian Slavic University

Вестник Кыргызской государственной медицинской академии им. И.К. Ахунбаева	Вестник КГМА им. И.К. Ахунбаева	Vestnik Kyrgyzskoy gosudarstvennoy meditsinskoy akademii imeni Isy Konoyevicha Akhunbayeva = Bulletin of the Kyrgyz State Medical Academy named after Isa Konoevich Akhunbayev
Вестник Кемеровского государственного университета	Вестн. Кемер. ГУ	Vestnik Kemerovskogo gosudarstvennogo universiteta = Bulletin of Kemerovo State University
Вестник Костромского государственного университета им. Н.А. Некрасова	Вестн. КГУ	Vestnik Kostromskogo gosudarstvennogo universiteta imeni Nikolaya Alekseyevicha Nekrasova = Vestnik of Kostroma State University
Вестник медицинского института «РЕАВИЗ»: реабилитация, врач и здоровье	Вестн. мед. ин-та "РЕАВИЗ"	Vestnik meditsinskogo instituta «REAVIZ»: reabilitatsiya, vrach i zdrorov'ye = Bulletin of the Medical Institute "REAVIZ": Rehabilitation, Physician and Health
Вестник Межнационального центра исследования качества жизни	Вестн. Межнац. центра исслед. качества жизни	Vestnik Mezhnatsional'nogo tsentra issledovaniya kachestva zhizni = Bulletin of the Multinational Center of Quality of Life Research
Вестник Московского университета. Серия 2: Химия	Вестн. МГУ. Сер. 2: Химия	Vestnik Moskovskogo universiteta. Seriya 2: Khimiya = The Moscow University Bulletin. Series 2: Chemistry
Вестник науки и образования	Вестн. науки и образ.	Vestnik nauki i obrazovaniya = Bulletin of Science and Education
Вестник Национального медико-хирургического центра им. Н.И. Пирогова	Вестн. Нац. мед.-хирург. центра им. Н.И. Пирогова	Vestnik Natsional'nogo mediko-khirurgicheskogo tsentra imeni Nikolaya Ivanovicha Pirogova = Bulletin of Pirogov National Medical and Surgical Center
Вестник неврологии, психиатрии и нейрохирургии	Вестн. неврол., психиатрии и нейрохирургии	Vestnik nevrologii, psikiatrii i neyrokhirurgii = Bulletin of Neurology, Psychiatry and Neurosurgery
Вестник неотложной и восстановительной медицины	Вестн. неотлож. восстанов. мед.	Vestnik neotlozhnoy i vosstanovitel'noy meditsiny = Bulletin of Emergency and Restorative Medicine
Вестник Новосибирского государственного педагогического университета	Вестн. НГПУ	Vestnik Novosibirskogo gosudarstvennogo pedagogicheskogo universiteta = The Novosibirsk State Pedagogical University Bulletin
Вестник Новосибирского государственного университета. Серия: Биология, клиническая медицина	Вестн. НГУ. Сер. Биол., клин. мед.	Vestnik Novosibirskogo gosudarstvennogo universiteta. Seriya: Biologiya, klinicheskaya meditsina = Journal of the Novosibirsk State University. Series: Biology, Clinical Medicine
Вестник новых медицинских технологий	Вестн. нов. мед. технол.	Vestnik novykh meditsinskikh tekhnologiy = Journal of New Medical Technologies
Вестник Оренбургского государственного университета	Вестн. ОГУ	Vestnik Orenburgskogo gosudarstvennogo universiteta = Vestnik of the Orenburg State University

Вестник оториноларингологии	Вестн. оториноларингол.	Vestnik otorinolaringologii = Bulletin of Otorhinolaryngology
Вестник офтальмологии	Вестн. офтальмол.	Vestnik oftal'mologii = The Russian Annals of Ophthalmology
Вестник педагогического университета	Вестн. пед. ун-та.	Vestnik pedagogicheskogo universiteta = Herald of Pedagogical University
Вестник Пермского национального исследовательского политехнического университета. Химическая технология и биотехнология	Вестн. ПНИПУ. Хим. технол. и биотехнол.	Vestnik Permskogo natsional'nogo issledovatel'skogo politekhnicheskogo universiteta. Khimicheskaya tekhnologiya i biotekhnologiya = Bulletin of Perm National Research Polytechnic University. Chemical Technology and Biotechnology
Вестник Поморского университета. Серия: Естественные науки	Вестн. Помор. ун-та. Сер. Естеств. н.	Vestnik Pomorskogo universiteta. Seriya: Yestestvennyye nauki = Bulletin of the Pomor University. Series: Natural Sciences
Вестник рентгенологии и радиологии	Вестн. рентгенол. и радиол.	Vestnik rentgenologii i radiologii = Bulletin of Roentgenology and Radiology
Вестник Росздравнадзора	Вестн. Росздравнадзора	Vestnik Roszdravnadzora = Bulletin of the Federal Service on Surveillance in Healthcare
Вестник Российского государственного медицинского университета	Вестн. РГМУ	Vestnik Rossiyskogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta = Bulletin of the Russian State Medical University
Вестник Российского научного центра рентгенорадиологии Министерства здравоохранения Российской Федерации	Вестн. Рос. науч. центра рентгенорадиол. Минздрава России	Vestnik Rossiyskogo nauchnogo tsentra rentgenoradiologii Ministerstva zdravookhraneniya Rossiiyiskoy Federatsii = Bulletin of the Russian Scientific Center of Roentgenology
Вестник Российского нового университета. Серия: Человек и общество	Вестн. Рос. нов. ун-та. Сер. Человек о-во	Vestnik Rossiyskogo novogo universiteta. Seriya: Chelovek i obshchestvo = Bulletin of the Russian New University. Series: Man and Society
Вестник Российского университета дружбы народов. Серия: Медицина	Вестн. РУДН. Сер. Мед.	Vestnik Rossiyskogo universiteta druzhby narodov. Seriya: Meditsina = RUDN Journal of Medicine
Вестник Российской академии медицинских наук	Вестн. РАМН	Vestnik Rossiyskoy akademii meditsinskikh nauk = Annals of the Russian Academy of Medical Sciences
Вестник Российской военно-медицинской академии	Вестн. Рос. воен.-мед. акад.	Vestnik Rossiyskoy voyenno-meditsinskoy akademii = Bulletin of the Russian Military Medical Academy
Вестник Самарского университета. Естественнонаучная серия	Вестн. Самар. ун-та. Естественнонауч. сер.	Vestnik Samarskogo universiteta. Yestestvennonauchnaya seriya = Vestnik of Samara University. Natural Science Series
Вестник Санкт-Петербургского университета. Медицина	Вестн. СПбГУ. Мед.	Vestnik Sankt-Peterburgskogo universiteta. Meditsina = Bulletin of Saint-Petersburg University. Medicine

Вестник Санкт-Петербургской медицинской академии последипломного образования	Вестн. С.-Петербург. мед. акад. последиплом. образ.	Vestnik Sankt-Peterburgskoy meditsinskoy akademii poslediplomnogo obrazovaniya = Herald of North-Western State Medical University
Вестник Северного (Арктического) федерального университета. Серия: Медико-биологические науки	Вестн. Сев. (Аркт.) федер. ун-та. Сер. Мед-биол. н.	Vestnik Severnogo (Arkticheskogo) federal'nogo universiteta. Seriya: Mediko-biologicheskiye nauki = Bulletin of the Northern (Arctic) Federal University. Series: Biomedical Sciences
Вестник Северо-Западного государственного медицинского университета им. И.И. Мечникова	Вестн. Сев.-Зап. гос. мед. ун-та им. И. И. Мечникова	Vestnik Severo-Zapadnogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta imeni Il'yi Il'yicha Mechnikova = Newsletter of North-Western State Medical University named after I.I. Mechnikov
Вестник службы крови России	Вестн. службы крови России	Vestnik sluzhby krovi Rossii = Bulletin of the Blood Service of Russia
Вестник Смоленской государственной медицинской академии	Вестн. Смол. гос. мед. акад.	Vestnik Smolenskoy gosudarstvennoy meditsinskoy akademii = Vestnik of the Smolensk State Medical Academy
Вестник совета молодых ученых и специалистов Челябинской области	Вестн. СМУС74	Vestnik soveta molodykh uchenykh i spetsialistov Chelyabinskoy oblasti = Bulletin of the Council of Young Scientists and Specialists of the Chelyabinsk Region
Вестник современной клинической медицины	Вестн. соврем. клин. мед.	Vestnik sovremennoy klinicheskoy meditsiny = Bulletin of Contemporary Clinical Medicine
Вестник судебной медицины	Вестн. суд. мед.	Vestnik sudebnoy meditsiny = Bulletin of Forensic Medicine
Вестник СурГУ. Медицина	Вестн. СурГУ. Мед.	Vestnik SurGU. Meditsina = Bulletin of SurGU. Medicine
Вестник Тамбовского университета. Серия: Естественные и технические науки	Вестн. Тамб. ун-та. Сер. Естеств. и техн. н.	Vestnik Tambovskogo Universiteta. Seriya: Yestestvennyye i tekhnicheskiye nauki = Tambov University Reports. Series: Natural and Technical Sciences
Вестник Тверского государственного университета. Серия: Биология и экология	Вестн. Твер. гос. ун-та. Сер. Биол. и экол.	Vestnik Tverskogo gosudarstvennogo universiteta. Seriya: Biologiya i ekologiya = Bulletin of Tver State University. Series: Biology and Ecology
Вестник Томского государственного педагогического университета	Вестн. ТГПУ	Vestnik Tomskogo gosudarstvennogo pedagogicheskogo universiteta = Tomsk State Pedagogical University Bulletin
Вестник трансплантологии и искусственных органов	Вестн. трансплантол. и искусств. органов	Vestnik transplantologii i iskusstvennykh organov = Russian Journal of Transplantology and Artificial Organs
Вестник травматологии и ортопедии	Вестн. травматол. и ортопедии	Vestnik travmatologii i ortopedii = Reporter of Traumatology and Orthopedics

Вестник Уральской государственной медицинской академии	Вестн. УГМА	Vestnik Ural'skoy gosudarstvennoy medistinskoy akademii = Bulletin of the Ural State Medical Academy
Вестник Уральской медицинской академической науки	Вестн. Урал. мед. акад. науки	Vestnik Ural'skoy meditsinskoy akademicheskoy nauki = Journal of Ural Medical Academic Science
Вестник урологии	Вестн. урологии	Vestnik urologii = Urology Bulletin
Вестник фармации	Вестн. фармации	Vestnik farmatsii = Bulletin of Pharmacy
Вестник хирургии им. И.И. Грекова	Вестн. хирургии	Vestnik khirurgii imeni Ivana Ivanovicha Grekova = Grekov's Bulletin of Surgery
Вестник хирургии Казахстана	Вестн. хирургии Казахстана	Vestnik khirurgii Kazakhstana = Bulletin of Surgery in Kazakhstan
Вестник хирургической гастроэнтерологии	Вестн. хирург. гастроэнтерологии.	Vestnik khirurgicheskoy gastroenterologii = Journal of Surgical Gastroenterology
Вестник Центрального научно-исследовательского института туберкулеза	Вестн. ЦНИИТ	Vestnik Tsentral'nogo nauchno-issledovatel'skogo instituta tuberkuleza = CTRI Bulletin
Вестник экспериментальной и клинической хирургии	Вестн. эксперим. и клин. хирургии	Vestnik eksperimental'noy i klinicheskoy khirurgii = Journal of Experimental and Clinical Surgery
Вестник экстренной медицины	Вестн. экстр. мед.	Vestnik ekstrennoy mediciny = Emergency Medicine Bulletin
Ветеринария, зоотехния и биотехнология	Вет., зоотехния и биотехнол.	Veterinariya, zootekhnika i biotekhnologiya = Veterinary, Zootechnics and Biotechnology
Ветеринария и кормление	Вет. и кормление	Veterinariya i kormleniye = Veterinary and Feeding
Ветеринарная патология	Вет. патол.	Veterinarnaya patologiya = Veterinary Pathology
Владикавказский медико-биологический вестник	Владикавказ. медико-биол. вестн.	Vladikavkazskiy mediko-biologicheskiy vestnik = Vladikavkaz Medical and Biological Bulletin
Внутренняя медицина	Внутр. мед.	Vnutrennaya meditsina = Internal Medicine
Военно-медицинский журнал	Воен.-мед. ж.	Voyenno-meditsinskij zhurnal = Military Medical Journal
Волгоградский научно-медицинский журнал	Волгогр. науч.-мед. ж.	Volgogradskiy nauchno-meditsinskij zhurnal = Volgograd Journal of Medical Research
Вопросы вирусологии	Вопр. вирусол.	Voprosy virusologii = Problems of Virology
Вопросы гинекологии, акушерства и перинатологии	Вопр. гинекол., акушерства и перинатол.	Voprosy ginekologii, akusherstva i perinatologii = Gynecology, Obstetrics and Perinatology
Вопросы государственного и муниципального управления	Вопр. гос. и муницип. упр.	Voprosy gosudarstvennogo i munitsipal'nogo upravleniya = Issues of State and Municipal Government

Вопросы детской диетологии	Вопр. дет. диетол.	Voprosy detskoy dietologii = Pediatric Nutrition
Вопросы диагностики в педиатрии	Вопр. диагност. в педиатрии	Voprosy diagnostiki v pediatrii = Problems of Diagnostics in Pediatrics
Вопросы диетологии	Вопр. диетол.	Voprosy diyetologii = Dietary Issues
Вопросы курортологии физиотерапии и лечебной физической культуры	Вопр. курорт., физиотерапии и лечеб. физ. культуры	Voprosy kurortologii, fizioterapii i lechebnoy fizicheskoy kul'tury = Problems of Balneology, Physiotherapy, and Exercise Therapy
Вопросы медицинской химии	Вопр. мед. химии	Voprosy meditsinskoy khimii = Problems of Medical Chemistry
Вопросы науки и образования	Вопр. науки и образ.	Voprosy nauki i obrazovaniya = Science and Education Issues
Вопросы нейрохирургии им. Н.Н. Бурденко	Вопр. нейрохирургии	Voprosy neirokhirurgii imeni Nikolaya Nikolaevicha Burdenko = Burdenko's Journal of Neurosurgery
Вопросы онкологии	Вопр. онкол.	Voprosy onkologii = Problems in Oncology
Вопросы питания	Вопр. питания	Voprosy pitaniya = Problems of Nutrition
Вопросы практической педиатрии	Вопр. практ. педиатрии	Voprosy prakticheskoy pediatrii = Clinical Practice in Pediatrics
Вопросы психологии	Вопр. психол.	Voprosy psikhologii = Problems of Psychology
Вопросы реконструктивной и пластической хирургии	Вопр. реконструктив. и пласт. хирургии.	Voprosy rekonstruktivnoy i plasticheskoy khirurgii = Issues of Reconstructive and Plastic Surgery
Вопросы современной педиатрии	Вопр. соврем. педиатрии	Voprosy sovremennoi pediatrii = Current Pediatrics
Вопросы школьной и университетской медицины и здоровья	Вопр. школьной и унив. мед. и здоровья	Voprosy shkol'noy i universitetskoy meditsiny i zdrorov'ya = Problems in School and University Medicine and Health
Восток – Запад. Точка зрения	Восток – Запад. Точка зрения	Point of view. East – West = Tochka zreniya. Vostok – Zapad
Врач	Врач	Vrach = Doctor
Врач-аспирант	Врач-аспирант	Vrach-aspirant = Postgraduate Doctor
Вятский медицинский вестник	Вят. мед. вестн.	Vyat'skiy meditsinskiy vestnik = Vyatka Medical Bulletin

**Г**

Гастроэнтерология Санкт-Петербурга	Гастроэнтерол. Санкт-Петербурга	Gastroenterologiya Sankt-Peterburga = Gastroenterology of Saint Petersburg
Гематология и трансфузиология	Гематол. и трансфузиол.	Gematologiya i transfuziologiya = Hematology and Transfusiology
Гематология. Трансфузиология. Восточная Европа	Гематол. Трансфузиол. Вост. Европа	Gematologiya. Transfuziologiya. Vostochnaya Evropa = Hematology. Transfusiology. Eastern Europe
Генетика*	Генетика	Genetika = Russian Journal of Genetics
Гений ортопедии	Гений ортопедии	Geniy ortopedii = Genius of Orthopaedics

Гены и клетки	Гены и клетки	Geny i kletki = Genes and Cells
Гигиена и санитария	Гигиена и сан.	Gigiena i sanitariya = Hygiene and Sanitation
Глаукома	Глаукома	Glaukoma = Glaucoma
Грудная и сердечно-сосудистая хирургия	Груд. и серд.-сосуд. хирургия	Grudnaya i serdechno-sosudistaya khirurgiya = Russian Journal of Thoracic and Cardiovascular Surgery
Гуманитарный вектор	Гуманит. вектор	Gumanitarnyy vektor = Humanitarian Vector

Д, Е		
Дальневосточный медицинский журнал	Дальневост. мед. ж.	Dal'nevostochnyy meditsinskiy zhurnal = Far East Medical Journal
Детские инфекции	Дет. инфекции	Detskie infektsii = Children Infections
Диагностическая и интервенционная радиология	Диагност. и интервенц. радиол.	Diagnosticheskaya i interventionsnaya radiologiya = Diagnostic and Interventional Radiology
Дневник Казанской медицинской школы	Дневник Казанская мед. шк.	Dnevnik Kazanskoy meditsinskoy shkoly = Diary of the Kazan Medical School
Доклады Академии наук	Докл. АН	Doklady Akademii nauk = Doklady Biochemistry, Doklady Botanical Sciences, Doklady Chemical Technology, Doklady Biochemistry and Biophysics, Doklady Chemistry, Doklady Biophysics, Doklady Earth Sciences, Doklady Physics, Doklady Biological Sciences, Doklady Mathematics, Doklady Physical Chemistry
Доклады Российской академии наук. Науки о жизни*	Докл. РАН. Науки о жизни	Doklady Rossiyskoy akademii nauk. Nauki o zhizni = Reports of the Russian Academy of Sciences. Life sciences (Dokl. Biochem. Biophys.)
Доктор.Ру	Доктор.Ру	Doktor.Ru = Doctor.Ru
Достижения науки техники АПК	Достиж. науки и техн. АПК	Dostizheniya nauki i tekhniki APK = Achievements of Science and Technology of AIC
Евразийский кардиологический журнал	Евраз. кардиол. ж.	Yevraziyskiy kardiologicheskiy zhurnal = Eurasian Heart Journal
Евразийский союз ученых	Евраз. союз учен.	Yevraziyskiy soyuz uchenykh = Eurasian Union of Scientists
Естественные науки	Естеств. науки	Yestestvennyye nauki = Natural Sciences
Ж		
Журнал акушерства и женских болезней	Ж. акушерства и жен. болезней	Zhurnal akusherstva i zhenskikh bolezney = Journal of Obstetrics and Women's Diseases
Журнал анатомии и гистопатологии	Ж. анатомии и гистопатол.	Zhurnal anatomii i gistopatologii = Journal of Anatomy and Histopathology
Журнал высшей нервной деятельности им. И.П. Павлова	Ж. высш. нерв. деят-сти	Zhurnal vysshey nervnoy deyatel'nosti imeni akademika Ivana Petrovicha Pavlova = I.P. Pavlov Journal of Higher Nervous Activity

Журнал Гродненского государственного медицинского университета	Ж. Гродненск. гос. мед. ун-та	Zhurnal Grodzenskogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta = Journal of the Grodno State Medical University
Журнал инфектологии	Ж. инфектол.	Zhurnal infektologii = Journal of Infectology
Журнал медико-биологических исследований	Ж. мед.-биол. исслед.	Zhurnal mediko-biologicheskikh issledovaniy = Journal of Medical and Biological Research
Журнал микробиологии, эпидемиологии и иммунобиологии	Ж. микробиол., эпидемиол. и иммунобиол.	Zhurnal mikrobiologii, epidemiologii i immunobiologii = Journal of Microbiology, Epidemiology and Immunobiology
Журнал эволюционной биохимии и физиологии	Ж. эволюц. биохимии и физиол.	Zhurnal evolyutsionnoy biokhimii i fiziolii = Journal of Evolutionary Biochemistry and Physiology
Журнал неврологии и психиатрии им. С.С. Корсакова	Ж. неврол. и психиатрии	Zhurnal nevrologii i psikiatrii imeni Sergeya Sergeevicha Korsakova = S.S. Korsakov Journal of Neurology and Psychiatry

**З**

Забайкальский медицинский вестник	Забайк. мед. вестн.	Zabaykal'skiy meditsinskiy vestnik = The Transbaikalian Medical Bulletin
Заводская лаборатория. Диагностика материалов	Завод. лаб. Диагност. матер.	Zavodskaya laboratoriya. Diagnostika materialov = Industrial Laboratory. Diagnostics of Materials
Заместитель главного врача	Зам. глав. врача	Zamestitel' glavnogo vracha = Chief Physician Deputy
Здоровье. Медицинская экология. Наука	Здоровье. Мед. экол. Наука	Zdorov'ye. Meditsinskaya ekologiya. Nauka = Health. Medical Ecology. Science
Здоровье – основа человеческого потенциала: проблемы и пути их решения	Здоровье – основа человеческого потенциала: пробл. и пути их решения	Zdorov'ye – osnova chelovecheskogo potentsiala: problemy i puti ikh resheniya = Health is the Basis of Human Potential: Problems and Ways to Solve Them
Здоровье и образование в XXI веке	Здоровье и образ. в XXI в.	Zdorov'ye i obrazovaniye v XXI veke = Health and Education in the 21 <sup>st</sup> Century
Здоровье населения и среда обитания	Здоровье населения и среда обитания	Zdorov'ye naseleniya i sreda obitaniya = Public Health and Life Environment
Здоровье человека, теория и методика физической культуры и спорта	Здоровье человека, теор. и метод. физ. культ. и спорта	Zdorov'e cheloveka, teoriya i metodika fizicheskoy kul'tury i sporta = Human Health, Theory and Methodology of Physical Culture and Sports
Здравоохранение Российской Федерации	Здравоохран. Рос. Федерации	Zdravookhraneniye Rossiyskoy Federatsii = Health Care of the Russian Federation
Земский врач	Земский врач	Zemskiy vrach = Zemsky Doctor
Злокачественные опухоли	Злокачеств. опухоли	Zlokachestvennyye opukholi = Malignant Tumors

**И**

Известия Академии наук. Серия химическая*	Изв. РАН. Сер. хим.	Izvestiya Akademii nauk. Seriya khimicheskaya = Bulletin of the Russian Academy of Sciences, Division of Chemical Science (Russ. Chem. Bull.)
Известия Алтайского государственного университета	Изв. АГУ	Izvestiya Altayskogo gosudarstvennogo universiteta = The News of Altai State University
Известия высших учебных заведений Кыргызстана	Изв. вузов Кыргызстана	Izvestiya vysshikh uchebnykh zavedeniy Kirgizstana = News of Kyrgyzstan Universities
Известия высших учебных заведений, Поволжский регион. Медицинские науки	Изв. вузов. Поволж. регион. Мед. науки.	Izvestiya vysshikh uchebnykh zavedeniy. Povolzhskiy region. Meditsinskiye nauki = University Proceedings. Volga Region. Medical Sciences
Известия высших учебных заведений. Северо-Кавказский регион. Естественные науки	Изв. вузов. Сев.-Кавк. регион. Естеств. н.	Izvestiya vysshikh uchebnykh zavedeniy. Severo-Kavkazskiy region. Estestvennyye nauki = University Proceedings. North-Caucasian Region. Natural Sciences Series
Известия высших учебных заведений. Социология. Экономика. Политика	Изв. вузов. Социол. Экон. Политика	Izvestiya vysshikh uchebnykh zavedeniy. Sotsiologiya. Ekonomika. Politika = Proceedings of Higher Educational Institutions. Sociology. Economics. Politics
Известия Коми научного центра Уральского отделения Российской академии наук	Изв. Коми УрО РАН	Izvestiya Komi nauchnogo tsentra Ural'skogo otsteleniya Rossiyskoy akademii nauk = Proceedings of Komi Scientific Center of the Ural Branch of the Russian Academy of Sciences
Известия Российской военно-медицинской академии	Изв. Рос. воен.-мед. акад.	Izvestiya Rossiyskoy voyenno-meditsinskoy akademii = Russian Military Medical Academy Reports
Известия Самарского научного центра Российской академии наук	Изв. Самар. науч. центра РАН	Izvestiya Samarskogo nauchnogo tsentra Rossiyskoy akademii nauk = Proceedings of the Samara Scientific Center of the Russian Academy of Sciences
Известия Санкт-Петербургского государственного экономического университета	Изв. С.-Петербург. гос. экон. ун-та	Izvestiya Sankt-Peterburgskogo gosudarstvennogo ekonomiceskogo universiteta = Proceedings of Saint-Petersburg State University of Economics
Известия Саратовского университета. Новая серия. Серия: Химия. Биология. Экология	Изв. Сарат. ун-та. Новая сер. Сер. Химия. Биол. Экол.	Izvestiya Saratovskogo universiteta. Novaya seriya. Seriya: Khimiya. Biologiya. Ekologiya = Proceedings of Saratov University. New Series. Series: Chemistry. Biology. Ecology
Известия Юго-Западного государственного университета	Изв. Юго-Зап. гос. ун-та.	Izvestiya Yugo-Zapadnogo gosudarstvennogo universiteta = News of the Southwest State University
Иммунология	Иммунология	Immunologiya = Immunology

Интегративные тенденции в медицине и образовании	Интегратив. тенденции в мед. и образ	Integrativnyye tendentsii v meditsine i obrazovanii = Integrative trends in Medicine and Education
Инновации и продовольственная безопасность	Инновац. и прод. безопас.	Innovatsii i prodovol'stvennaya bezopasnost' = Innovation and Food Safety
Институт стоматологии	Ин-т стоматол.	Institut stomatologii = The Dental Institute
Инфекции и антимикробная терапия	Инфекции и антимикроб. терапия	Infektsii i antimikrobnaya terapiya = Infections and Antimicrobial Therapy
Инфекционные болезни	Инфекц. болезни	Infektionnye bolezni = Infectious Diseases
Инфекционные болезни: новости, мнения, обучение	Инфекц. болезни: новости, мнения, обуч.	Infektionnye bolezni: novosti, mneniya, obuchenije = Infectious Diseases: News, Opinions, Training
Инфекция и иммунитет	Инфекц. и иммунитет	Infektsiya i immunitet = Russian Journal of Infection and Immunity
Исследования и практика в медицине	Исслед. и практ. в мед.	Issledovaniya i praktika v meditsine = Research and Practical Medicine Journal
Историческая и социально-образовательная мысль	Ист. и соц.-образ. мысль	Istoricheskaya i sotsial'no-obrazovatel'naya mysль = Historical and Social-Educational Ideas

## К

Казанский медицинский журнал	Казан. мед. ж.	Kazanskiy meditsinskiy zhurnal = Kazan Medical Journal
Кардиоваскулярная терапия и профилактика	Кардиоваскуляр. терапия и профилакт.	Kardiovaskulyarnaya terapiya i profilaktika = Cardiovascular Therapy and Prevention
Кардиологический вестник	Кардиол. вестн.	Kardiologicheskiy vestnik = Cardiologic Bulletin
Кардиология	Кардиология	Kardiologiya = Cardiology
Кардиология и сердечно-сосудистая хирургия	Кардиол. и сердеч.-сосуд. хирургия	Kardiologiya i serdechno-sosudistaya khirurgiya = Cardiology and Cardiovascular Surgery
Катарактальная и рефракционная хирургия	Катаракт. и рефракц. хирургия	Kataraktal'naya i refraktsionnaya khirurgiya = Cataract and Refractive Surgery
Клеточная трансплантология и тканевая инженерия	Клеточ. трансплантол. и тканев. инженерия	Kletochnaya transplantologiya i tkanevaya inzheneriya = Cellular Transplantation and Tissue Engineering
Клеточные технологии в биологии и медицине*	Клеточ. технол. в биол. и мед.	Kletochnye tekhnologii v biologii i meditsine = Cell Technologies in Biology and Medicine (Bull. Exp. Biol. Med.)
Клинико-лабораторный консилиум	Клин.-лаб. консилиум	Kliniko-laboratornyy konsilium = Clinical and Laboratory Consultation
Клиническая анестезиология и реаниматология	Клин. анестезиол. и реаниматол.	Klinicheskaya anesteziologiya i reanimatologiya = Clinical Anaesthesiology and Reanmatology
Клиническая геронтология	Клин. геронтол.	Klinicheskaya gerontologiya = Clinical Gerontology

Клиническая дерматология и венерология	Клин. дерматол. и венерол.	Klinicheskaya dermatologiya i venerologiya = The Russian Journal of Dermatology and Venereology
Клиническая и специальная психология	Клин. и спец. психол.	Klinicheskaya i spetsial'naya psikhologiya = Clinical and Special psychology
Клиническая и экспериментальная морфология	Клин. и эксперим. морфол.	Klinicheskaya i eksperimental'naya morfologiya = Clinical and Experimental Morphology
Клиническая и экспериментальная тиреоидология	Клин. и эксперим. тиреоидол.	Klinicheskaya i eksperimental'naya tireoidologiya = Clinical and Experimental Thyroidology
Клиническая лабораторная диагностика	Клин. лаб. диагност.	Klinicheskaya laboratornaya diagnostika = Russian Clinical Laboratory Diagnostics
Клиническая медицина	Клин. мед.	Klinicheskaya meditsina = Clinical Medicine
Клиническая медицина Казахстана	Клин. мед. Казахстана	Klinicheskaya meditsina Kazakhstana = Journal of Clinical Medicine of Kazakhstan
Клиническая микробиология и антимикробная химиотерапия	Клин. микробиол. и антимикроб. химиотерапия	Klinicheskaya mikrobiologiya i antimikrobnaya khimioterapiya = Clinical Microbiology and Antimicrobial Chemotherapy
Клиническая нефрология	Клин. нефролог.	Klinicheskaya nefrologiya = Clinical Nephrology
Клиническая онкогематология	Клин. онкогематол.	Klinicheskaya onkogematologiya = Clinical Oncohematology
Клиническая офтальмология	Клин. офтальмол.	Klinicheskaya oftal'mologiya = Clinical Ophthalmology
Клиническая практика	Клин. практ.	Klinicheskaya praktika = Clinical Practice
Клиническая фармакология и терапия	Клин. фармакол. и терапия	Klinicheskaya farmakologiya i terapiya = Clinical Pharmacology and Therapy
Клиническая физиология кровообращения	Клин. физиол. кровообраш.	Klinicheskaya fiziologiya krovoobrashcheniya = Clinical Physiology of Circulation
Клинические перспективы гастроэнтерологии, гепатологии	Клин. перспективы гастроэнтерол., гепатол.	Klinicheskie perspektivy gastroenterologii, hepatologii = Clinical Prospects of Gastroenterology, Hepatology
Комплексные проблемы сердечно-сосудистых заболеваний	Комплекс. пробл. серд.-сосуд. заболев.	Kompleksnye problemy serdechno-sosudistykh zabolевaniy = Complex Issues of Cardiovascular Diseases
Креативная кардиология	Креатив. кардиол.	Kreativnaya kardiologiya = Creative Cardiology
Креативная хирургия и онкология	Креатив. хирургия и онкол.	Kreativnaya khirurgiya i onkologiya = Creative Surgery and Oncology
Кремлевская медицина. Клинический вестник	Кремл. мед. Клин. вестн.	Kremlevskaya meditsina. Klinicheskiy vestnik = Kremlin Medicine. Clinical Herald

Крымский журнал экспериментальной и клинической медицины	Крым. ж. эксперим. и клин. мед.	Krymskiy zhurnal eksperimental'noy i klinicheskoy meditsiny = Crimea Journal of Experimental and Clinical Medicine
Крымский терапевтический журнал	Крым. терапевт. ж.	Krymskiy terapeuticheskiy zhurnal = Crimean Journal of Internal Diseases
Кубанский научный медицинский вестник	Кубан. науч. мед. вестн.	Kubanskiy nauchnyy meditsinskiy vestnik = Kuban Scientific Medical Bulletin
Курский научно-практический вестник "Человек и его здоровье"	Курск. науч.-практ. вестн. "Человек и его здоровье"	Kurskiy nauchno-prakticheskiy vestnik "Chelovek i yego zdorov'ye" = Kursk Scientific and Practical Bulletin "Man and His Health"

## Л

Лабораторная служба	Лаб. служба	Laboratornaya sluzhba = Laboratory Service
Лабораторное дело	Лаб. дело	Laboratornoe delo = Laboratory Business
Лабораторные животные для научных исследований	Лаб. живот. для науч. исслед.	Laboratornyye zhivotnyye dlya nauchnykh issledovaniy = Laboratory Animals for Science
Лазерная медицина	Лазер. мед.	Lazernaya meditsina = Laser Medicine
Лекарственный вестник	Лекарств. вестн.	Lekarstvennyy vestnik = Medicinal Bulletin
Лечащий врач	Лечащий врач	Lechashchiy vrach = Therapist
Лечебное дело	Лечеб. дело	Lechebnoye delo = Medical Care
Лучевая диагностика и терапия	Луч. диагност. и терапия	Luchevaya diagnostika i terapiya = Diagnostic Radiology and Radiotherapy

## М

Мать и дитя в Кузбассе	Мать и дитя в Кузбассе	Mat' i ditya v Kuzbasse = Mother and baby in Kuzbass
Медико-биологические и социально-психологические проблемы безопасности в чрезвычайных ситуациях	Мед.-биол. и соц.-психол. probl. bezopas. v chrezvychaynykh situatsiyakh	Mediko-biologicheskiye i sotsial'no-psikhologicheskiye problemy bezopasnosti v chrezvychaynykh situatsiyakh = Medical-Biological and Social-Psychological Problems of Safety in Emergency Situations
Медико-биологические проблемы жизнедеятельности	Мед.-биол. probl. zhiznedejat-stsi	Mediko-biologicheskiye problemy zhiznedeyatel'nosti = Medical and Biological Problems of Life Activity
Медико-социальные проблемы семьи	Мед.-соц. probl. sem'i	Mediko-sotsial'nyye problemy sem'i = Medical and Social Problems of the Family
Медицина	Медицина	Meditina = Medicine
Медицина в Кузбассе	Мед. в Кузбассе	Meditina v Kuzbasse = Medicine in Kuzbass
Медицина и образование в Сибири	Мед. и образ. в Сибири	Meditina i obrazovanie v Sibiri = Medicine and Education in Siberia
Медицина и организация здравоохранения	Мед. и орг. zdravoohrp.	Meditina i organizatsiya zdravookhraneniya = Medicine and Health Care Organization

Медицина и экология	Мед. и экол.	Medicine and Ecology = Medicine and Ecology
Медицина катастроф	Мед. катастроф	Meditina katastrof = Disaster Medicine
Медицина Кыргызстана	Мед. Кыргызстана	Meditina Kyrgyzstana = Medicine of Kyrgyzstan
Медицина неотложных состояний	Мед. неотлож. состояний	Meditina neotlozhnykh sostoyanii = Emergency Medicine
Медицина: теория и практика	Мед.: теория и практ.	Meditina: teoriya i praktika = Medicine: Theory and Practice
Медицина труда и промышленная экология	Мед. труда и пром. экол.	Meditina truda i promyshlennaya ekologiya = Russian Journal of Occupational Health and Industrial Ecology
Медицинская наука и образование Урала	Мед. наука и образ. Урала	Meditinskaya nauka i obrazovaniye Urala = Medical Science and Education of the Urals
Медицинский альянс	Мед. альянс	Meditinskij al'yans =Medical Alliance
Медицинское образование сегодня	Мед. образ. сегодня	Meditinskoye obrazovaniye segodnya = Medical Education Today
Медицина труда и промышленная экология	Мед. труда и пром. экол.	Meditina truda i promyshlennaya ekologiya = Occupational Medicine and Industrial Ecology
Медицина труда и экология человека	Мед. труда и экол. человека	Meditina truda i ekologiya cheloveka = Occupational Medicine and Human Ecology
Медицина экстремальных ситуаций	Мед. экстремал. ситуаций	Meditina ekstremal'nykh situatsiy = Medicine of Extreme Situations
Медицинская визуализация	Мед. визуализ.	Meditinskaya vizualizatsiya = Medical Visualization
Медицинская генетика	Мед. генет.	Meditinskaya genetika = Medical Genetics
Медицинская иммунология	Мед. иммунол.	Meditinskaya immunologiya = Medical Immunology
Медицинская паразитология и паразитарные болезни	Мед. паразитол. и паразитар. болезни.	Meditinskaya parazitologiya i parazitarnye bolezni = Medical Parasitology and Parasitic Diseases
Медицинская радиология и радиационная безопасность	Мед. радиол. и радиац. безопас.	Meditinskaya radiologiya i radiatsionnaya bezopasnost' = Medical Radiology and Radiation Safety
Медицинская сестра	Мед. сестра	Meditinskaya sestra = The Nurse
Медицинские новости	Мед. новости	Meditinskie novosti = Medical News
Медицинский академический журнал	Мед. акад. ж.	Meditinskij akademicheskiy zhurnal = Medical Academic Journal
Медицинский алфавит	Мед. алфавит	Meditinskij alfavit = Medical Alphabet
Медицинский альманах	Мед. альм.	Medicinskiy al'manakh = Medical Almanac
Медицинский вестник Башкортостана	Мед. вестн. Башкортостана	Meditinskij vestnik Bashkortostana = Medical Herald of Bashkrtostan
Медицинский вестник Северного Кавказа	Мед. вестн. Сев. Кавказа	Meditinskij vestnik Severnogo Kavkaza = Medical News of the North Caucasus
Медицинский вестник Юга России	Мед. вестн. Юга России	Meditinskij vestnik Yuga Rossii = Medical Herald of the South of Russia

Медицинский журнал	Мед. ж.	Meditinskij zhurnal = Medical Journal
Медицинский совет	Мед. сов.	Meditinskij sovet = Medical Council
Медицинское обозрение. Наука и практика	Мед. обоз. Наука и практика	Meditinskoye obozrenije. Nauka i praktika = Medical Review. Science and Practice
Международный журнал интервенционной кардиоангиологии	Междунар. ж. интервенц. кардиоангиол.	Mezhdunarodnyy zhurnal interventionsnoy kardioangiologii = International Journal of Interventional Cardioangiology
Международный журнал медицинской практики	Междунар. ж. мед. практ.	Mezhdunarodnyy zhurnal meditsinskoy praktiki = International Journal of Medical Practice
Международный журнал прикладных и фундаментальных исследований	Междунар. ж. прикл. и фундам. исслед.	Mezhdunarodnyy zhurnal prikladnykh i fundamental'nykh issledovaniy = International Journal of Applied and Basic Research
Международный журнал сердца и сосудистых заболеваний	Междунар. ж. сердца и сосуд. заболев.	Mezhdunarodnyy zhurnal serdtsa i sosudistyx zabolевaniy = International Heart and Vascular Disease Journal
Международный журнал экспериментального образования	Междунар. ж. эксперим. образ.	Mezhdunarodnyy zhurnal eksperimental'nogo obrazovaniya = International Journal of Experiential Education
Международный медицинский журнал	Междунар. мед. ж.	Mezhdunarodnyy meditsinskij zhurnal = International Medical Journal
Международный научно-исследовательский журнал	Междунар. научно-исслед. ж.	Mezhdunarodnyy nauchno-issledovatel'skiy zhurnal = International Research Journal
Международный студенческий научный вестник	Междунар. студен. науч. вестн.	Mezhdunarodnyy studencheskiy nauchnyy vestnik = International Student Scientific Bulletin
Международный эндокринологический журнал	Междунар. эндокринол. ж.	Mezhdunarodnyy endokrinologicheskiy zhurnal = International Journal of Endocrinology
Менеджер здравоохранения	Менеджер здравоохр.	Menedzher zdorovookhraneniya = Manager of Health Care
Микроэлементы в медицине	Микроэлементы в мед.	Mikroelementy v meditsine = Trace Elements in Medicine
Мир науки, культуры, образования	Мир науки, культ., образ.	Mir nauki, kul'tury, obrazovaniya = World of Science, Culture and Education
Молекулярная биология*	Молекул. биол.	Molekulyarnaya biologiya = Molecular Biology (Mol. Biol. (Mosc.))
Молекулярная генетика, микробиология и вирусология*	Молекул. генет., микробиол. и вирусол.	Molekulyarnaya genetika, mikrobiologiya i virusologiya = Molecular Genetics, Microbiology and Virology
Молекулярная медицина	Молекул. мед.	Molekulyarnaya meditsina = Molecular Medicine
Молодой ученый	Мол. ученый	Molodoy uchenyy = Young Scientist
Морфологические ведомости	Морфол. ведомости	Morfologicheskiye vedomosti = Morphological Newsletter
Морфология	Морфология	Morfologiya = Morphology

H

На пути к устойчивому развитию России	На пути к устойчив. развитию России	Na puti k ustoychivomu razvitiyu Rossii = Towards a Sustainable Russia
Наркология	Наркология	Narkologiya = Narcology
Наука и здравоохранение	Наука и здравоохр.	Nauka i zdravookhraneniye = Science and Healthcare
Наука молодых (Eruditio Juvenium)	Наука молодых	Nauka molodykh (Eruditio Juvenium) = Science of the Young (Eruditio Juvenium)
Научная мысль	Науч. мысль	Nauchnaya mysl' = Scientific Thought
Научно-медицинский вестник Центрального Черноземья	Науч.-мед. вестн. Центр. Черноземья	Nauchno-meditsinskiy vestnik Tsentral'nogo Chernozem'ya = Scientific and Medical Bulletin of the Central Black Earth Region
Научно-практическая ревматология	Научно-практ. ревматол.	Nauchno-prakticheskaya revmatologiya = Rheumatology Science and Practice
Научное обозрение. Медицинские науки	Науч. обозрение. Мед. н.	Nauchnoye obozreniye. Meditsinskiye nauki = Scientific Review. Medical Sciences
Научные ведомости Белгородского государственного университета. Серия: Медицина. Фармация	Науч. ведомости БелГУ. Сер. Мед. Фармация	Nauchnyye vedomosti Belgorodskogo gosudarstvennogo universiteta. Seriya: Meditsina. Farmatsiya = Scientific Statements of Belgorod State University. Series: Medicine. Pharmacy
Научный журнал Кубанского государственного аграрного университета	Науч. ж. КубГАУ	Nauchnyy zhurnal Kubanskogo gosudarstvennogo agrarnogo universiteta = Scientific Journal of the Kuban State Agrarian University
Научный медицинский вестник Югры	Науч. мед. вестн. Югры	Nauchnyy meditsinskiy vestnik Yugry = Scientific Medical Bulletin of Yugra
Научный форум. Сибирь	Науч. форум. Сибирь	Nauchnyy forum. Sibir = Scientific Forum. Siberia
Национальное здравоохранение	Нац. здравоохранение	Natsional'noye zdravookhraneniye = National Health Care (Russia)
Неврологический вестник	Неврол. вестн.	Nevrologicheskiy vestnik = Neurology Bulletin
Неврологический журнал	Неврол. ж.	Nevrologicheskiy zhurnal = Neurological Journal
Неврология, нейропсихиатрия, психосоматика	Неврол., нейропсихиатрия, психосоматика	Nevrologiya, neyropsikhiatriya, psikhosomatika = Neurology, Neuropsychiatry, Psychosomatics
Неврология и нейрохирургия. Восточная Европа	Неврол. и нейрохирургия. Вост. Европа	Nevrologiya i neyrokhirurgiya. Vostochnaya Yevropa = Neurology and Neurosurgery. Eastern Europe
Нейрохимия	Нейрохимия	Neyrokhimiya = Neurochemistry
Нейрохирургия	Нейрохирургия	Neyrokhirurgiya = Neurosurgery
Неонатология: новости, мнения, обучение	Неонатол.: новости, мнения, обуч.	Neonatologiya: novosti, meniya, obuchenie = Neonatology: News, Opinions, Training

Неотложная медицинская помощь	Неотлож. мед. помощь	Neotlozhnaya meditsinskaya pomoshch' = Emergency Medical Care
Неотложная терапия	Неотлож. терапия	Неотложная терапия = Emergency Treatment
Непрерывное медицинское образование и наука	Непрерыв. мед. образ. и наука	Nepreryvnoye meditsinskoye obrazovaniye i nauka = Continuing Medical Education and Science
Невро-мышечные болезни	Невро-мышеч. болезни	Nervno-myshechnyye bolezni = Neuromuscular Diseases
Неврные болезни	Невр. болезни	Nervnye bolezni = Neurological Disorders
Нефрология	Нефрология	Nefrologiya = Nephrology
Нефрология и диализ	Нефрология и диализ	Nefrologiya i dializ = Nephrology and Dialysis
Нижегородский медицинский журнал	Нижегор. мед. ж.	Nizhegorodskiy meditsinskiy zhurnal = Nizhny Novgorod Medical Journal
Новая наука: Теоретический и практический взгляд	Новая наука: Теор. и практ. взгляд	Novaya nauka: Teoreticheskiy i prakticheskiy vzglyad = New Science: Theoretical and Practical View
Новое в офтальмологии	Нов. в офтальмол.	Novoye v oftal'mologii = New in Ophthalmology
Новообразование	Новообразование	Novoobrazovanie = Neoplasm
Новости глаукомы	Новости глаукомы	Novosti glaukomu = Glaucoma news
Новости медико-биологических наук	Новости мед.-биол. наук	Novosti mediko-biologicheskikh nauk = News of Biomedical Sciences
Новости медицины и фармации	Новости мед. и фармации	Novosti meditsiny i farmatsii medicine and pharmacy = News of Medicine and Pharmacy
Новости хирургии	Новости хирургии	Novosti khirurgii = News of Surgery
Новые исследования	Нов. исслед.	Novye issledovaniya = New Research

## О

Обзоры по клинической фармакологии и лекарственной терапии	Обз. по клин. фармакол. и лекарств. терапии	Obzory po klinicheskoy farmakologii i lekarstvennoy terapii = Reviews on Clinical Pharmacology and Drug Therapy
Общая реаниматология	Общ. реаниматол.	Obshchaya reanimatologiya = General Reumatology
Общество: социология, психология, педагогика	Об-во: соц., психол., пед.	Obshchestvo: sotsiologiya, psichologiya, pedagogika = Society: Sociology, Psychology, Pedagogics
Обязательное медицинское страхование в Российской Федерации	Обяз. мед. страхование в Рос. Федерации	Obyazatel'noye meditsinskoye strakhovaniye v Rossiyskoy Federatsii = Compulsory Health Insurance in the Russian Federation
Ожирение и метаболизм	Ожирение и метаболизм	Ozhireniye i metabolism = Obesity and Metabolism
Омский научный вестник	Омск. науч. вестн.	Omskiy nauchnyy vestnik = Omsk Scientific Journal
Онкогематология	Онкогематология	Onkogematologiya = Oncohematology
Онкология	Онкология	Onkologiya = Oncology

Опухоли головы и шеи	Opukholi golovy i shei	Opukholi golovy i shei = Head and Neck Tumors
Опухоли женской репродуктивной системы	Опухоли жен. репродуктивной сист.	Opukholi zhenskoy reproduktivnoy sistemy = Women Reproductive System Tumors
Оренбургский медицинский вестник	Оренбург. мед. вестн.	Orenburgskiy meditsinskiy vestnik = Orenburg Medical Bulletin
Оригинальные исследования	Оригин. исслед.	Original'nyye issledovaniya = Original Research
Ортодонтия	Ортодонтия	Orthodontiya = Orthodontics
Ортопедия, травматология и протезирование	Ортопедия, травматол. и протезир.	Ortopediya, travmatologiya i protezirovaniye = Orthopaedics, Traumatology and Prosthetics
Остеопороз и остеопатии	Остеопороз и остеопатии	Osteoporoz i osteopatii = Osteoporosis and Bone Diseases
Офтальмологические ведомости	Офтальмол. ведомости	Oftalmologiceskie vedomosti = Ophthalmology Journal
Офтальмологический журнал	Офтальмол. ж.	Oftal'mologicheskiy zhurnal = Journal of Ophthalmology
Офтальмология	Офтальмология	Oftal'mologiya = Ophthalmology
Офтальмохирургия	Офтальмохирургия	Oftal'molokhirurgiya = Fyodorov Journal of Ophthalmic Surgery
Офтальмохирургия и терапия	Офтальмохирургия и терапия	Oftal'mokhirurgiya i terapiya = Ophthalmic Surgery and Therapy
Охрана и экономика труда	Охрана и экон. труда	Okhrana i ekonomika truda = Labor Protection and Economics

## П

Паразитология	Паразитология	Parazitologiya = Parasitology
Патогенез	Патогенез	Patogenez = Pathogenesis
Патологическая физиология и экспериментальная терапия	Патол. физиол. и эксперим. терапия	Patologicheskaya fiziologiya i eksperimental'naya terapiya = Pathological Physiology and Experimental Therapy
Патология кровообращения и кардиохирургия	Патол. кровообращения и кардиохирургия	Patologiya krovoobrashcheniya i kardiokhirurgiya = Circulation Pathology and Cardiac Surgery
Педиатрическая фармакология	Педиатр. фармакол.	Pediatriceskaya farmakologiya = Pediatric Pharmacology
Педиатрия. Журнал имени Г.Н. Сперанского	Педиатрия. Ж. им. Г.Н. Сперанского	Pediatriya. Zhurnal imeni Georgiya Nestorovicha Speranskogo = Pediatrics. Journal named after Georgy Nestorovich Speransky
Педиатрия. Consilium Medicum	Педиатрия. Consil. Med.	Pediatriya. Consilium Medicum = Pediatrics. Consilium Medicum
Пермский медицинский журнал	Перм. мед. ж.	Permskiy meditsinskiy zhurnal = Perm Medical Journal
Поволжский онкологический вестник	Поволж. онкол. вестн.	Povolzhskiy onkologicheskiy vestnik = Oncology Bulletin of the Volga Region
Ползуновский вестник	Ползунов. вестн.	Polzunovskiy vestnik = Polzunov Bulletin
Практическая медицина	Практ. мед.	Prakticheskaya meditsina = Practical Medicine

Практическая онкология	Практ. онкол.	Prakticheskaya onkologiya = Practical Oncology
Практическая пульмонология	Практ. пульмонол.	Prakticheskaya pul'monologiya = Practical Pulmonology
Пренатальная диагностика	Пренат. диагност.	Prenatal'naya diagnostika = Prenatal Diagnosis
Приволжский научный вестник	Приволж. науч. вестн.	Privolzhskiy nauchnyy vestnik = Volga Scientific Bulletin
Прикладная биохимия и микробиология	Прикл. биохимия и микробиол.	Prikladnaya biokhimiya i mikrobiologiya = Applied Biochemistry and Microbiology
Проблемы женского здоровья	Пробл. жен. здоровья	Problemy zhenskogo zdrav'ya = Women's Health Issues
Проблемы здоровья и экологии	Пробл. здоровья и экол.	Problemy zdrav'ya i ekologii = Health and Environment Issues
Проблемы клинической медицины	Пробл. клин. мед.	Problemy klinicheskoy meditsiny = Problems of Clinical Medicine
Проблемы репродукции	Пробл. репродукции	Problemy reproduktsii = Russian Journal of Human Reproduction
Проблемы социальной гигиены, здравоохранения и истории медицины	Пробл. соц. гигиены, здравоохр. и ист. мед.	Problemy sotsial'noi gigieny, zdravookhraneniya i istorii meditsiny = Problems of Social Hygiene, Public Health and History of Medicine
Проблемы туберкулеза	Пробл. туберкулеза	Problemy tuberkuleza = Problems of Tuberculosis
Проблемы эндокринологии	Пробл. эндокринол.	Problemy endocrinologii = Problems of Endocrinology
Профилактика заболеваний и укрепление здоровья	Профилакт. заболев. и укрепление здоровья	Profilaktika zabolевaniy i ukreplenie zdrav'ya = Disease Prevention and Health Promotion
Профилактическая и клиническая медицина	Профилакт. и клин. мед.	Profilakticheskaya i klinicheskaya meditsina = Preventive and Clinical Medicine
Профилактическая медицина	Профилакт. мед.	Profilakticheskaya meditsina = The Russian Journal of Preventive Medicine and Public Health
Психиатрия и психофармакотерапия	Психиатрия и психофармакотерапия	Psikiatriya i psikhofarmakoterapiya = Psychiatry and Psychopharmacotherapy
Психологический журнал	Психол. ж.	Psikhologicheskiy zhurnal = Psychological Journal

**P**

Радиационная биология. Радиоэкология	Радиац. биол. Радиоэкол.	Radiatsionnaya biologiya. Radioekologiya = Radiation Biology. Radioecology
Радиационная онкология и ядерная медицина	Радиац. онкол. и ядер. мед.	Radiatsionnaya onkologiya i yadernaya meditsina = Radiation Oncology and Nuclear Medicine
Радиология – практика	Радиол. – практ.	Radiologiya – praktika = Radiology – Practice
Разработка и регистрация лекарственных средств	Разработ. и регистрац. лекарств. средств	Razrabotka i registratsiya lekarstvennykh sredstv = Drug Development and Registration
Рациональная фармакотерапия в кардиологии	Рац. фармакотерапия в кардиол.	Ratsional'naya farmakoterapiya v kardiologii = Rational Pharmacotherapy in Cardiology

Регионарная анестезия и лечение острой боли	Регионар. анестезия и лечение острой боли	Regionarnaya anesteziya i lechenie ostroy boli = Regional Anesthesia and Acute Pain Management
Регионарное кровообращение и микроциркуляция	Регионар. кровообращ. и микроциркуляция	Regionarnoye krovoobrashcheniye i mikrotsirkulyatsiya = Regional Blood Circulation and Microcirculation
Репродуктивная медицина	Репродукт. мед.	Reproduktivnaya meditsina = Reproductive Medicine
Репродуктивная эндокринология	Репродукт. эндокринол.	Reproduktivnaya endokrinologiya = Reproductive Endocrinology
Репродуктивное здоровье в Беларуси	Репродукт. здоровье в Беларуси	Reproduktivnoye zdror'ye v Belarusi = Reproductive Health in Belarus
Реферативный журнал "Научное обозрение"	РЖ Науч. обозрение	Referativnyy zhurnal "Nauchnoye obozreniye" = Abstract Journal "Scientific Review"
Рефракционная хирургия и офтальмология	Рефракц. хирургия и офтальмол.	Refraktsionnaya khirurgiya i oftal'mologiya = Refractive Surgery and Ophthalmology
Российская академия медицинских наук. Бюллетень Национального научно-исследовательского института общественного здоровья	Бюл. Нац. НИИ обществ. здравья РАМН	Rossiyskaya akademiya meditsinskikh nauk. Byulleten' Natsional'nogo nauchno-issledovatel'skogo instituta obshchestvennogo zdror'ya = Russian Academy of Medical Sciences. Bulletin of National Research Institute of Public Health
Российская оториноларингология	Рос. оториноларингол.	Rossiyskaya otorinolaringologiya = Russian Otorhinolaryngology
Российская педиатрическая офтальмология	Рос. педиатр. офтальмол.	Rossiyskaya pediatriceskaya oftal'mologiya = Russian Pediatric Ophthalmology
Российские биомедицинские исследования	Рос. биомед. исслед.	Rossiyskiye biomeditsinskiye issledovaniya =Russian Biomedical Research
Российский биотерапевтический журнал	Рос. биотерапевт. ж.	Rossiyskiy bioterapevticheskiy zhurnal = Russian Journal of Biotherapy
Российский вестник акушера-гинеколога	Рос. вестн. акушера-гинеколога	Rossiyskiy vestnik akushera-ginekologa = Russian Bulletin of Obstetrician-Gynecologist
Российский вестник перинатологии и педиатрии	Рос. вестн. перинатол. и педиатрии	Rossiyskiy vestnik perinatologii i pediatrii = Russian Bulletin of Perinatology and Pediatrics
Российский ветеринарный журнал. Мелкие домашние и дикие животные	Рос. ветеринар. ж. Мелк. домаш. и дик. живот.	Rossiyskiy veterinarnyy zhurnal. Melkiye domashniye i dikiye zhivotnyye = Russian Veterinary Journal. Small Domestic and Wild Animals
Российский журнал биомеханики	Рос. ж. биомех.	Rossiyskiy zhurnal biomekhaniki = Russian Journal of Biomechanics
Российский журнал боли	Рос. ж. боли	Rossiyskiy zhurnal boli = Russian Journal of Pain
Российский журнал гастроэнтерологии, гепатологии, колопроктологии	Рос. ж. гастроэнтерол., гепатол., колопроктол.	Rossiyskiy zhurnal gastroenterologii, hepatologii, koloproktologii = Russian Journal of Gastroenterology, Hepatology, Coloproctology

Российский журнал кожных и венерических болезней	Рос. ж. кож. и венер. болезней	Rossiyskiy zhurnal kozhnykh i venericheskikh bolezney = Russian Journal of Skin and Venereal Diseases
Российский журнал персонализированной медицины	Рос. ж. персонализир. мед.	Rossiyskiy zhurnal personalizirovannoy meditsiny = Russian Journal for Personalized Medicine
Российский журнал «Проблемы ветеринарной санитарии, гигиены и экологии»	Рос. ж. «Пробл. вет. сан., гигиены и экол.»	Rossiyskiy zhurnal «Problemy veterinarnoi sanitarii, gigienny i ekologii» = Russian Journal «Problems on Veterinary Sanitation, Hygiene and Ecology»
Российский иммунологический журнал	Рос. иммунол. ж.	Rossiyskiy immunologicheskiy zhurnal = Russian Journal of Immunology
Российский кардиологический журнал	Рос. кардиол. ж.	Rossiyskiy kardiologicheskiy zhurnal = Russian Journal of Cardiology
Российский медико-биологический вестник им. академика И.П. Павлова	Рос. мед.-биол. вестн.	Rossiyskiy mediko-biologicheskiy vestnik imeni akademika Ivana Petrovicha Pavlova = I.P. Pavlov Russian Medical Biological Herald
Российский медицинский журнал	Рос. мед. ж.	Rossiyskiy meditsinskiy zhurnal = Medical Journal of the Russian Federation
Российский нейрохирургический журнал	Рос. нейрохирург. ж.	Rossiyskiy neyrokhirurgicheskiy zhurnal = Russian Neurosurgical Journal
Российский онкологический журнал	Рос. онкол. ж.	Rossiyskiy onkologicheskiy zhurnal = Russian Journal of Oncology
Российский офтальмологический журнал	Рос. офтальмол. ж.	Rossiyskiy oftal'mologicheskiy zhurnal = Russian Ophthalmological Journal
Российский паразитологический журнал	Рос. паразитол. ж.	Rossiyskiy parazitologicheskiy zhurnal = Russian Journal of Parasitology
Российский педиатрический журнал	Рос. педиатр. ж.	Rossiyskiy pediatricheskiy zhurnal = Russian Pediatric Journal
Российский стоматологический журнал	Рос. стоматол. ж.	Rossijskiy stomatologicheskiy zhurnal = Russian Journal of Dentistry
Российский физиологический журнал им. И.М. Сеченова*	Рос. физиол. ж.	Rossiyskiy fiziologicheskiy zhurnal imeni Ivana Mikhaylovicha Sechenova = Russian Journal of Physiology (J. Evol. Biochem. Physiol.)
Русский журнал детской неврологии	Рус. ж. дет. неврологии	Russkiy zhurnal detskoj nevrologii = Russian Journal of Child Neurology
Русский медицинский журнал	РМЖ	Russkiy meditsinskiy zhurnal = Russian Medical Journal
Русский медицинский журнал. Клиническая офтальмология	РМЖ. Клин. офтальмол.	Russkiy meditsinskiy zhurnal. Klinicheskaya oftal'mologiya = Russian Medical Journal. Clinical Ophthalmology
Русский медицинский журнал. Мать и дитя	РМЖ. Мать и дитя	Russkiy meditsinskiy zhurnal. Mat' i ditya = Russian Medical Journal. Mother and Child
Русский медицинский журнал. Медицинское обозрение	РМЖ. Мед. обоз.	Russkiy meditsinskiy zhurnal. Meditsinskoye obozreniye = Russian Medical Journal. Medical Review

C

Санитарный врач	Санитар. врач	Sanitarnyy vrach = Sanitary Doctor
Саратовский научно-медицинский журнал	Сарат. науч.-мед. ж.	Saratovskiy nauchno-meditsinskiy zhurnal = Saratov Journal of Medical Scientific Research
Саркомы костей, мягких тканей и опухоли кожи	Саркомы костей, мягк. тканей и опухоли кожи	Sarkomy kostey, myagkikh tkaney i opukholi kozhi = Sarcomas of Bones, Soft Tissues and Skin Tumors
Сахарный диабет	Сах. диабет	Sakharnyy diabet = Diabetes Mellitus
Северный регион: наука, образование, культура	Сев. регион: наука, образ., культура	Severnnyy region: nauka, obrazovaniye, kul'tura = Northern Region: Science, Education, Culture
Сельскохозяйственная биология	С.-х. биол.	Sel'skokhozyaystvennaya biologiya = Agricultural Biology
Семейная медицина	Семейн. мед.	Semeynaya meditsina = Family Medicine
Сердечная недостаточность	Серд. недостаточность	Serdechnaya nedostatochnost' = Russian Heart Failure Journal
Сеченовский вестник	Сечен. вестн.	Sechenovskiy vestnik = Sechenov Medical Journal
Сибирский вестник сельскохозяйственной науки	Сиб. вестн. с.-х. науки	Sibirskiy vestnik sel'skokhozyaystvennoy nauki = Siberian Herald of Agricultural Science
Сибирский журнал клинической и экспериментальной медицины	Сиб. ж. клин. и эксперим. мед.	Sibirskiy zhurnal klinicheskoy i eksperimental'noy meditsiny = Siberian Journal of Clinical and Experimental Medicine
Сибирский консилиум	Сиб. консилиум	Sibirskiy konsilium = Siberian Council
Сибирский медицинский журнал (Иркутск)	Сиб. мед. ж. (Иркутск)	Sibirskiy meditsinskiy zhurnal (Irkutsk) = Siberian Medical Journal (Irkutsk)
Сибирский медицинский журнал (Томск)	Сиб. мед. ж. (Томск)	Sibirskiy meditsinskiy zhurnal (Tomsk) = Siberian Medical Journal (Tomsk)
Сибирский научный медицинский журнал	Сиб. науч. мед. ж.	Sibirskij Nauchnyj Medicinskij Zhurnal = Siberian Scientific Medical Journal
Сибирский онкологический журнал	Сиб. онкол. ж.	Sibirskiy onkologicheskiy zhurnal = Siberian Journal of Oncology
Сибирское медицинское обозрение	Сиб. мед. обозрение	Sibirskoe meditsinskoе obozrenie = Siberian Medical Review
Символ науки: международный научный журнал	Символ науки: междунар. науч. ж.	Simvol nauki: mezhdunarodnyy nauchnyy zhurnal = Science Symbol: International Scientific Journal
Системные гипертензии	Систем. гипертензии	Sistemnye gipertenzii = Systemic Hypertension
Современная наука: актуальные проблемы теории и практики. Серия: Естественные и технические науки	Соврем. наука: актуал. probl. теории и практ. Сер. Естеств. и техн. науки.	Sovremennaya nauka: aktual'nyye problemy teorii i praktiki. Seriya: Yestestvennyye i tekhnicheskiye nauki = Modern Science: Topical Problems of Theory and Practice. Series: Natural and Technical Sciences
Современная онкология	Соврем. онкол.	Sovremennaya onkologiya = Journal of Modern Oncology
Современная оптометрия	Соврем. оптометрия	Sovremennaya optometriya = Actual Optometry

Современная ревматология	Соврем. ревматол.	Sovremennaya revmatologiya = Modern Rheumatology Journal
Современная терапия в психиатрии и неврологии	Соврем. терапия в психиатрии и неврол.	Sovremennaya terapiya v psikiatrii i nevrologii = Modern Therapy in Psychiatry and Neurology
Современные научноемкие технологии	Соврем. научноемк. технол.	Sovremennye naukoemkie tekhnologii = Modern High Technologies
Современные проблемы науки и образования	Соврем. пробл. науки и образ.	Sovremennye problemy nauki i obrazovaniya = Modern Problems of Science and Education
Современные тенденции развития науки и технологий	Соврем. тенденции развития науки и технол.	Sovremennyye tendentsii razvitiya nauki i tekhnologiy = Modern Trends in the Development of Science and Technology
Современные технологии в медицине	Соврем. технол. в мед.	Sovremennyye tekhnologii v meditsine = Modern Technologies in Medicine
Современные технологии в офтальмологии	Соврем. технол. в офтальмол.	Sovremennyye tekhnologii v oftal'mologii = Modern Technologies in Ophthalmology
Соросовский образовательный журнал	Сорос. образ. ж.	Sorosovskiy obrazovatel'nyy zhurnal = Soros Educational Journal
Социальные аспекты здоровья населения	Соц. аспекты здоровья населения	Sotsial'nyye aspekty zdorov'ya naseleniya = Social Aspects of Population Health
Справочник врача общей практики	Справ. врача общ. практ.	Spravochnik vracha obshchey praktiki = Guide of General Practitioner
Справочник заведующего КДЛ	Справ. зав. КДЛ	Spravochnik zaveduyushchego kliniko-diagnosticheskoy laboratoriye = Handbook of the Head of Clinical Diagnostic Laboratory
Стоматология	Стоматология	Stomatologiya = Stomatology
Стоматология детского возраста и профилактика	Стоматол. дет. возраста и профилакт.	Stomatologiya detskogo vozrasta i profilaktika = Pediatric Dentistry and Dental Profilaxis
Строительные материалы	Строит. матер.	Stroitel'nyye materialy = Construction materials
Суицидология	Суицидология	Suicidologiya = Suicidology

**Т**

Таврический медико-биологический вестник	Таврич. мед.-биол. вестн.	Tavricheskiy Medico-biologicheskiy vestnik = Tauric Medico-Biological Bulletin
Терапевтический архив	Терапевт. арх.	Terapevticheskiy arkhiv = Therapeutic Archive
Теория и практика общественного развития	Теория и практ. обществ. развития	Teoriya i praktika obshchestvennogo razvitiya = Theory and Practice of Social Development
Терапия	Терапия	Terapiya = Therapy
Техника и технология пищевых производств	Техн. и технол. пищ. пр-в	Tekhnika i tekhnologiya pishchevykh proizvodstv = Food Processing: Techniques and Technology

Техника. Технологии. Инженерия	Tex. Технол. Инженерия	Tekhnika. Tekhnologii. Inzheneriya = Equipment. Technology. Engineering
Тихоокеанский медицинский журнал	Тихоокеан. мед. ж.	Tikhookeanskiy meditsinskiy zhurnal = Pacific Medical Journal
Токсикологический вестник	Токсикол. вестн.	Toksikologicheskiy vestnik = Toxicological Review
Тольяттинский медицинский консилиум	Тольят. мед. консилиум	Tol'yattinskiy meditsinskiy konsilium = Togliatti Medical Council
Точка зрения. Восток – Запад	Точка зрения. Восток – Запад	Tochka zreniya. Vostok – Zapad = Point of View. East – West
Травматология и ортопедия России	Травматол. и ортопедия России	Travmatologiya i ortopediya Rossii = Traumatology and Orthopedics of Russia
Традиционная медицина	Традиц. мед.	Traditsionnaya meditsina = Traditional medicine
Трансляционная медицина	Трансляц. мед.	Translyatsionnaya meditsina = Translational Medicine
Трансплантология	Трансплантология	Transplantologiya = The Russian Journal of Transplantation
Трансфузиология	Трансфузиология	Transfuziologiya = Transfusiology
Тромбоз, гемостаз и реология	Тромбоз, гемостаз и реол.	Tromboz, gemostaz i reologiya = Thrombosis, Hemostasis and Rheology
Трудный пациент	Труд. пациент	Trudnyy patsient = Difficult Patient
Труды Белорусского государственного университета. Серия: Физиологические, биохимические и молекулярные основы функционирования биосистем	Труды БГУ. Сер. Физиол., биохим. и молекул. основы функционир. биосистем	Trudy Belorusskogo gosudarstvennogo universiteta. Seriya: Fiziologicheskiye, biokhimicheskiye i molekularnyye osnovy funktsionirovaniya biosistem = Proceedings of the Belarusian State University. Series of Physiological, Biochemical and Molecular Biology Sciences
Туберкулез и болезни легких	Туберкулез и болезни легких	Tuberkulez i bolezni legkikh = Tuberculosis and Lung Diseases
Туберкулез и социально значимые заболевания	Туберкулез и соц. значимые заболев.	Tuberkulez i sotsial'no-znachimyye zabolevaniya = Tuberculosis and Socially Significant Diseases
Тюменский медицинский журнал	Тюмен. мед. ж.	Tyumenskiy meditsinskiy zhurnal = Tyumen Medical Journal

у

Украинский кардиологический журнал	Укр. кардиол. ж.	Ukrainskiy kardiologicheskiy zhurnal = Ukrainian Journal of Cardiology
Украинский медицинский журнал	Укр. мед. ж.	Ukrainskiy meditsinskiy zhurnal = Ukrainian Medical Journal
Украинский нейрохирургический журнал	Укр. нейрохирург. ж.	Ukrainskiy neyrokhirurgicheskiy zhurnal = Ukrainian Neurosurgical Journal
Ультразвуковая и функциональная диагностика	Ультразвук. и функц. диагнозт.	Ul'trazvukovaya i funktsional'naya diagnostika = Ultrasound and Functional Diagnostics

Ульяновский медико-биологический журнал	Ульян. мед.-биол. ж.	Ul'yanovskiy mediko-biologicheskiy zhurnal = Ulyanovsk Biomedical Journal
Управление качеством в здравоохранении	Упр. качеством в здравоохр.	Upravleniye kachestvom v zdravookhranenii = Quality Management in Healthcare
Уральский медицинский журнал	Урал. мед. ж.	Ural'skiy meditsinskiy zhurnal = Ural Medical Journal
Урология	Урология	Urologiya = Urology
Урологические ведомости	Урол. ведомости	Urologicheskie vedomosti = Urology Reports
Успехи биологической химии*	Успехи биол. химии	Uspekhi biologicheskoy khimii = Biochemistry (Moscow)
Успехи в химии и химической технологии	Успехи в химии и хим. технол.	Uspekhi v khimii i khimicheskoy tekhnologii = Advances in Chemistry and Chemical Technology
Успехи геронтологии*	Успехи геронтол.	Uspekhi gerontologii = Advances in Gerontology
Успехи современного естествознания	Успехи соврем. естествозн.	Uspekhi sovremennogo yestestvoznaniya = Advances in Current Natural Sciences
Успехи современной биологии*	Успехи соврем. биол.	Uspekhi sovremennoy biologii = Biology Bulletin Reviews
Успехи физиологических наук	Успехи физиол. наук	Uspekhi fiziologicheskikh nauk = Advances in Physiological Sciences
Успехи химии*	Успехи химии	Uspekhi khimii = Russian Chemical Reviews (Russ. Chem. Rev.)
Ученые записки Петрозаводского государственного университета	Учен. зап. ПетрГУ	Uchenye zapiski Petrozavodskogo gosudarstvennogo universiteta = Procedeengs of Petrozavodsk State University
Ученые записки Санкт-Петербургского государственного медицинского университета им. академика И. П. Павлова	Учен. зап. Первого СПбГМУ	Uchenyye zapiski Sankt-Peterburgskogo gosudarstvennogo meditsinskogo universiteta imeni akademika Ivana Petrovicha Pavlova = The Scientific Notes of the I.P. Pavlov St. Petersburg State Medical University
Ученые записки университета им. П.Ф. Лесгафта	Учен. зап. ун-та им. П. Ф. Лесгафта	Uchenye zapiski universiteta imeni Petra Frantsevicha Lesgafta = The Scientific Notes of the P.F. Lesgaft University

**Ф**

Фармакокинетика и фармакодинамика	Фармакокинет. и фармакодинам.	Farmakokinetika i farmakodinamika = Pharmacokinetics and Pharmacodynamics
Фармакология и токсикология	Фармакол. и токсикол.	Farmakologiya i toksikologiya = Pharmacology and Toxicology
Фармация и фармакология	Фармация и фармакол.	Farmatsiya i farmakologiya = Pharmacy and Pharmacology
Фармакоэкономика	Фармакоэкономика	Farmakoekonomika = Pharmacoeconomics
Фармакоэкономика: Теория и практика	Фармакоэкон.: Теория и практика	Farmakoekonomika: Teoriya i praktika = Pharmacoeconomics: Theory and Practice
Фарматека	Фарматека	Farmateka = Pharmateca

Фармация и фармакология	Фармация и фармакол.	Farmatsiya i farmakologiya = Pharmacy and Pharmacology
Физиологический журнал им. И.М. Сеченова	Физиол. ж.	Fiziologicheskiy zhurnal imeni Ivana Mikhaylovicha Sechenova = Journal of Physiology
Физиология человека*	Физиол. человека	Fiziologiya cheloveka = Human Physiology (Hum. Physiol.)
Физиотерапия, бальнеология и реабилитация	Физиотерапия, бальнеол. и реабилитация	Fizioterapiya, bal'neologiya i reabilitatsiya = Russian Journal of Physiotherapy, Balneology and Rehabilitation
Физическая и реабилитационная медицина	Физ. и реабилитац. мед.	Fizicheskaya i reabilitatsionnaya meditsina = Physical and Rehabilitation Medicine
Физическое воспитание и спортивная тренировка	Физ. воспитание и спорт. тренировка	Fizicheskoe vospitanie i sportivnaya trenirovka = Physical Education and Sports Training
Флебология	Флебология	Flebologiya = Phlebology
Фундаментальная и клиническая медицина	Фундам. и клин. мед.	Fundamental'naya i klinicheskaya meditsina = Fundamental and Clinical Medicine
Фундаментальные исследования	Фундам. исслед.	Fundamental'nye issledovaniya = Fundamental Research
Функциональная диагностика	Функц. диагност.	Funktional'naya diagnostika = Functional Diagnostics

## X, ІІ, Ч

Химия растительного сырья	Химия растит. сырья	Khimiya rastitel'nogo syr'ia = Chemistry of Plant Raw Material
Химико-фармацевтический журнал*	Хим.-фармац. ж.	Khimiko-farmatsevticheskiy zhurnal = Pharmaceutical Chemistry Journal (Pharm. Chem. J.)
Хирургия	Хирургия	Khirurgia = Surgery
Хирургия. Восточная Европа	Хирургия. Вост. Европа	Khirurgiya. Vostochnaya Yevropa = Surgery. Eastern Europe
Хирургия позвоночника	Хирургия позвоночника	Khirurgia pozvonochnika = Spine Surgery
Центральный научный вестник	Центр. науч. вестн.	Tsentral'nyy nauchnyy vestnik = Central Science Bulletin
Цитокины и воспаление	Цитокины и воспаление	Tsitokiny i vospalenie = Cytokines and Inflammation
Цитология*	Цитология	Tsitologiya = Cell and Tissue Biology (Cell Tissue Biol.)
Человек. Спорт. Медицина	Человек. Спорт. Мед.	Chelovek. Sport. Meditsina = Human. Sport. Medicine

## Э

Экологическая генетика	Экол. генет.	Ekologicheskaya genetika = Ecological Genetics
Экология человека	Экол. человека	Ekologiya cheloveka = Human Ecology
Экономические и социальные перемены: факты, тенденции, прогноз	Экон. и соц. перемены: факты, тенденции, прогноз	Ekonomicheskiye i sotsial'nyye peremeny: fakty, tendentsii, prognoz = Economic and Social Changes: Facts, Trends, Forecast
Экспериментальная и клиническая гастроэнтерология	Эксперим. и клин. гастроэнтерол.	Eksperimental'naya i klinicheskaya gastroenterologiya = Experimental and Clinical Gastroenterology

Экспериментальная и клиническая фармакология	Эксперим. и клин. фармакол.	Eksperimental'naya i klinicheskaya farmakologiya = Experimental and Clinical Pharmacology
Экспериментальная и клиническая урология	Эксперим. и клин. урол.	Eksperimental'naya i klinicheskaya urologiya = Experimental and Clinical Urology
Эндоскопическая хирургия	Эндоскоп. хирургия	Endoskopicheskaya khirurgiya = Endoscopic Surgery
Эпидемиология и вакцинопрофилактика	Эпидемиол. и вакцинопрофилакт.	Epidemiologiya i vaktsinoprofilaktika = Epidemiology and Vaccinal Prevention
Эпидемиология и инфекционные болезни	Эпидемиол. и инфекц. болезни.	Epidemiologiya i infektsionnye bolezni = Epidemiology and Infectious Diseases
Эффективная фармакотерапия	Эффектив. фармакотерапия	Effektivnaya farmakoterapiya = Effective Pharmacotherapy
Эхография	Эхография	Ekhografiya = Echography
Юг России: экология, развитие	Юг России: экол., развитие	Yug Rossii: ekologiya, razvitiye = South of Russia: Ecology, Development
Южно-Уральский медицинский журнал	Южно-Урал. мед. ж.	Yuzhno-Ural'skiy meditsinskiy zhurnal = South Ural Medical Journal
Якутский медицинский журнал	Якут. мед. ж.	Yakutskiy meditsinskiy zhurnal = Yakut Medical Journal
Acta Biomedica Scientifica	Acta Biomed. Sci.	Acta Biomedica Scientifica
CardioСоматика	CardioСоматика	CardioSomatika = CardioSomatics
Consilium medicum	Consil. med.	Consilium Medicum
Journal of Siberian Medical Sciences	J. Sib. Med. Sci.	Journal of Siberian Medical Sciences
Medline.ru. Российский биомедицинский журнал	Medline.ru. Рос. биомед. ж.	Medline.ru. Rossiyskiy biomeditsinskiy zhurnal = Medline.ru. Russian Biomedical Journal

\* – журналы, имеющие англоязычную версию; рекомендуется не переводить ссылки на статьи из этих журналов, а указывать оригинальные библиографические описания соответствующих статей из англоязычных вариантов. Примеры:

Заморина С.А., Раев М.Б. Изучение иммуномодулирующих эффектов трофобластического  $\beta$ 1-гликопротеина человека. *Физиол. человека.* 2015;41(1):117-123.

Zamorina S.A., Rayev M.B. Immunomodulating effects of human pregnancy-specific  $\beta$ 1-glycoprotein. *Hum. Physiol.* 2015;41(1):98–103.

Петинати Н.А., Дризе Н.И., Арапиди Г.П., Шендер В.О., Лагарькова М.А., Кузьмина Л.А., Паровичникова Е.Н., Савченко В.Г. Различия в секреции белков мультипотентными мезенхимными стромальными клетками, эффективными и не эффективными при профилактике острой реакции "трансплантат против хозяина" после аллогенной трансплантации гемопоэтических стволовых клеток. *Клеточ. технол. в биол. и мед.* 2022;(1):19–23. doi: 10.47056/1814-3490-2022-1-19-23

Petinati N.A., Drize N.I., Arapidi G.P., Shender V.O., Lagarkova M.A., Kuzmina L.A., Parovichnikova E.N., Savchenko V.G. Differences in protein secretion by multipotent mesenchymal stromal cells effective and ineffective in the prevention of acute graft-versus-host disease after allogeneic hematopoietic stem cell transplantation. *Bull. Exp. Biol. Med.* 2022;173(1):128-132. doi: 10.1007/s10517-022-05507-1

### Сокращения названий журналов стран СНГ

Полное название	Сокращенное название	Транслитерация и перевод названия
Актуальні проблеми сучасної медицини (Актуальные проблемы современной медицины)	Актуал. пробл. сучасн. мед.	Aktual'ni problemy suchasnoyi medytsyny = Actual Problems of Modern Medicine
Артеріальна гіпертензія (Артериальная гипертензия)	Артеріал. гіпертензія	Arterial'na gipertenziya = The Journal of Hypertension
Биологія ва тиббіёт муаммолари	Биология ва тиббиёт муаммолари	Biologiya va tibbiyot muammolari = Problems of Biology and Medicine
Весці Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі. Серыя медыцынскіх навук (Известия Национальной академии наук Беларуси. Серия медицинских наук)	Весці НАН Беларусі. Сер. мед. навук	Vesci Nacyanal'nay akademii navuk Belarusi. Seryya medytsynskikh navuk = Proceedings of the National Academy of Sciences of Belarus, Medical Series
Вісник проблем біології і медицини (Вестник проблем биологии и медицины)	Вісн. пробл. біол. і мед.	Visnik problem biologii i meditsini = Bulletin of Problems in Biology And Medicine
Вісник Харківського національного університету імені В.Н. Каразіна. Серія "Медицина" (Вестник Харьковского национального университета им. В.Н. Каразина. Серия "Медицина")	Вісн. Харк. нац. ун-ту ім. В.Н. Каразіна. Сер. Мед.	Visnyk Kharkiv's'koho natsional'noho universytetu imeni Vasiliya Nazarovicha Karazina. Seriya "Medytsyna" = The Journal of V. N. Karazin Kharkiv National University. Series "Medicine"
Клінічна хірургія (Клиническая хирургия)	Клін. хірургія	Klinichna khirurgiya = Clinical Surgery
Лікарська справа (Врачебное дело)	Лікар. справа	Likarska sprava = Medical Business
Світ медицини та біології (Мир биологии и медицины)	Світ мед. та біол.	Svit meditsini ta biologii = World of Medicine and Biology
Український кардіологічний журнал (Украинский кардиологический журнал)	Укр. кардіол. ж.	Ukrayin'skyy kardiolohichnyy zhurnal = Ukrainian Cardiology Journal
Український медичний часопис (Украинский медицинский журнал)	Укр. мед. часопис	Ukrayins'kiy medychnyy chasopys = Ukrainian Medical Journal